

د تیموتیوس په نوم د پولوس رسول دویم خط

پېژندګلو

پولوس رسول دا خط هغه وخت ولیکلو کله چې هغه د خپل
آخری وخت انتظار کولو. اګر چې پولوس رسول مرګ سره
مخامخ وو، او د مصیبت د وجې ډېرو دوستانو پرېښودې هم
وو، هغه په وفاداری سره د خپل روحانی زوی تیموتیوس د
أُمید هغه طرف ته متوجې کوی چې په حضرت عیسیٰ مسیح
کېښې دے. په دې خط کېښې بنیادی خبره دا ده چې تکلیفونه
د ایماندار د ژوند یوه برخه ګڼلې شی خو کله چې مونږ د دې
تکلیفونو سره مخامخ کېږو نو د ایمان او د خُدای پاک او د
زیرې په طاقت سره مونږ د دې برداشت کولې شو. پولوس
رسول تیموتیوس ته په کلکه فرمائی چې برداشت کوه او په
وفاداری سره د دروغو د تعلیم مقابله وکړه. د حفظ کولو
دپاره ۱۶:۳-۱۷ آیت ”هره یوه صحیفه د خُدای پاک د خوا
نه الهام شوې ده او دا د تعلیم ورکولو، ملامتولو، د اصلاح
او د صادق تریبیت دپاره فائده مندې هم دی، د دې دپاره چې
د خُدای پاک خدمتګاران د دې قابل شی او د هر نېک کار
کولو دپاره تیار شی.“

۱) د پولوس د طرف نه چې د خُدائِ پاک په مرضی د عیسیٰ مسیح رسول دے، او د دې دپاره چې په عیسیٰ مسیح کبني وعدہ شوے ژوند خلقو ته ورسوی. (۲) زه خپل خوږ زوی تیموتیوس ته دا خط لیکم. د خُدائِ پلار او زمونږ د مالک عیسیٰ مسیح فضل، رحم او سلامتی دې په تا وی. (۳) زه د هغه خُدائِ پاک شکر کوم د چا عبادت چې زه په صفا زړه د خپل پلار نیکه په شان کوم، او زه هر وخت شپه او ورځ په خپلو دُعاگانو کبني تا یادوم. (۴) کله چې زه ستا هغه د جدایی د وخت اوبسکې رایادې کړم، نو تا سره د بیا لیدو خواهشمند یم، د دې دپاره چې د خوشحالی نه پک شم. (۵) ما ته ستا د مینې نه هغه پک ایمان رایادیری کوم چې اول ستا د نیا لوئیس او ستا د مور یونیکې وو، او اوس زما یقین دے چې ستا هم دے. (۶) په دې وجه زه تا ته دا خبره دریادوم چې ته د خُدائِ پاک د هغه نعمت اور ته پوکے ورکړه کوم چې زما د لاس د کبښودلو په وسیله تا ته حاصل دے. (۷) ځکه چې خُدائِ پاک مونږ له بزدله زړه نه دے راکړے بلکې راله یې زړورتوب، مینه او په ځان د قابو ساتلو قدرت راکړے دے. (۸) نو بیا زمونږ د مالک په حقله د گواهی ورکولو یا زما نه چې د هغه قېدی یم، مه شرمېږه، بلکې د خُدائِ پاک د قدرت په وسیله د زیری د خاطرہ ما سره په تکلیفونو کبني شریک شه. (۹) خُدائِ پاک مونږ له خلاصون راکړو او مونږ یې خپل مقدس ژوند ته راوبللو. هغه دا زمونږ د نېکو کارونو په خاطر ونه کړو، بلکې دا د اول نه زمونږ دپاره د هغه منصوبه وه، یعنی د ازل نه، چې د عیسیٰ

مسيح په وسيله په مونږ خپل فضل وكړی. (۱۰) خو اوس دا زمونږ د خلاصونكي عيسى مسيح په راتلو سره ښكاره شو چا چې مرگ نشته كړو، او هغه ژوند يې شته كړو او غېر فاني ژوندون يې د زيری په وسيله څرگند كړو. (۱۱) د دې زېری د بيانولو دپاره زه رسول او اُستاز مقرر شوم، (۱۲) او هم په دې وجه زه دا تكليفونه زغمم. خو زه نه شرمېږم، ځكه په چا چې ما ايمان راوړی دې زه هغه پېژنم، او زما يقين دې چې څه چې ما هغه ته سپارلی دی د خپلو راتلو تر ورځې پورې هغه د هغې د حفاظت كولو قابل دې. (۱۳) هغه معياری تعليم چې تا زما نه په عيسى مسيح كښې د ايمان او مينې په وسيله واورېدو په هغې معيار ژوند تېروه. (۱۴) د هغه روح القدس په وسيله چې په مونږ كښې اوسېږي د هغه قيمتي خزانې حفاظت وكړه چې تا ته سپارلې شوې ده. (۱۵) څنگه چې تاسو ته پته ده چې د آسيه صوبې ټول خلق سره د فوگلوسه او هرموگينيښه زما نه منكر شول. (۱۶) مالک دې د اُنيسفرس په خاندان رحم وكړی ځكه چې زه اكثر هغوی په هر لحاظ تازه كړی يم، او زما د زولنو نه ونه شرمېدو، (۱۷) خو كله چې هغه روم ته راغلو نو ډېر په ليوالتيا يې زما لټون وكړو او زه يې وموندلم. (۱۸) مالک دې په هغه لويه ورغ په هغه رحم وكړی، او ته ښه خبر يې چې په افسوس كښې هغه څومره ډېر خدمت وكړو.

د حضرت عيسى مسيح ښه سپاهی

۲ (۱) نو اے زما زويه، نو بيا ته په هغه فضل مضبوط شه

چي په عيسيٰ مسيح کښي دے. (٢) او کومي خبري چي تا د
 ډيرو گواهانو په موجودگي کښي زما نه اورېدلي دي هغه
 داسي وفادارو کسانو ته په حواله کړه څوک چي نورو ته د
 تعليم ورکولو لائق وي. (٣) د عيسيٰ مسيح د يو ښه سپاهي
 په شان ما سره په سختو زغملو کښي شريک شه. (٤) يو
 فوجي خپل ځان په روزمره معاملو کښي نه راگېروي ځکه
 چي د هغه مقصد د خپل آفسر زړه ساتل وي. (٥) او د
 لويغاړي په صورت کښي هم تر هغي چا ته انعام نه ورکولے
 کيږي ترڅو چي يې په قانوني توگه مقابله نه وي کړي. (٦)
 کوم زميندار چي محنت کوي نو په کار دے چي د فصل
 وړومي حصه هغه ته ورکړے شي. (٧) څه چي زه وايم په
 هغي باندې سوچ وکړه نو بيا به مالک تا له د ټولو خبرو پوهه
 درکړي. (٨) ياد ساته چي عيسيٰ مسيح د مړو نه راژوندے
 شوے دے او د داؤد د نسل نه دے، دا زما زيرے دے، (٩)
 د کوم دپاره چي ما سختي وزغملې تر دې چي د مجرم په
 شان په زنځير وتړلے شوم، خو د خدائي پاک کلام په زنځير
 تړلے کېدے نه شي. (١٠) په دې وجه زه د غوره شوو د
 خاطره دا هر څه په خپل ځان برداشت کوم نو د دې دپاره
 چي هغوي هم هغه خلاصون او ابدی جلال چي د عيسيٰ
 مسيح په وسيله دے حاصل کړي. (١١) دا خبري رښتيا دي
 چي، ”که مونږ د هغه سره مړه شو نو مونږ به د هغه سره
 ژوندی هم شو. (١٢) که مونږ سختي وزغمو نو د هغه سره به
 بادشاهي هم کوو، که مونږ د هغه نه منکر شو نو هغه به هم
 زمونږ نه منکر شي. (١٣) که مونږ بې وفا شو خو هغه به
 وفادار پاتې شي، ځکه چي هغه نه شي کولے چي د خپل ځان
 نه انکار وکړي.“

د خُدائی خدمتگاری اصول

۱۴) دا خبرې هغوی ته وریادې کره او د خُدائی پاک په وړاندې ورته خبردارۍ ورکړه چې لفظی تکرار دې ونه کړی، ځکه چې د دې نه هیڅ نه جوړپیری بلکې صرف اورېدونکی بریادوی. ۱۵) خپل ځان د خُدائی پاک په وړاندې مقبول او د یو داسې خدمتگار په شان د پېش کولو کوشش وکړه چې په خپل کار نه شرمیږی، او چې د حق د کلام تعلیم په صحیح توګه پېش کوی. ۱۶) د فضولو خبرو نه خپل ځان ساته ځکه چې دا خلق لا نور د بې دینۍ طرف ته بوځی. ۱۷) د هغوی خبرې لکه د ناسور په شان خورپیری، او همیناوس او فیلټوس په هغوی کښې دی ۱۸) څوک چې د حقیقت نه بې لارې شوی دی او داسې دعوی کوی چې د بیا راژوندی کېدلو وخت خو وشو. او هغوی د څه خلقو ایمان خرابوی. ۱۹) خو بیا هم د خُدائی پاک بنیاد مضبوط دے او په هغې دا لیکلی دی چې، ”مالک خپل هغه خلق پېژنی،“ او، ”څوک چې د هغه دی د مالک نوم اخلی، هغه دې د شرارت نه واورې.“ ۲۰) په لوی کور کښې نه یواځې د سرو زرو او سپینو زرو لوبښی وی بلکې د لرګی او خاورین لوبښی هم وی، دا څه د خاص او څه د عام استعمال دپاره وی. ۲۱) څوک چې خپل ځانونه د هغه څیزونو نه پاک کړی چې شرمناک وی نو هغه به د خاص استعمال او د عزت لوبښی شی او د کور د مالک د هر بڼه کار دپاره به تیار او فائده مند وی. ۲۲) نو د ځوانۍ د خواهشاتو نه تېښته کوه، او د هغې په ځای د صداقت، ایمان او مینې او د صلحې طلبگار اوسه، او بیا د هغه کسانو سره شامل شه څوک چې د مالک نه په پاک زړه سره دعا

غواړی. (۲۳) خو د بې وقوفۍ او د جهالت د بحثونو نه ځان په
 پډه ساته، ځکه تا ته پته ده چې د دې نه صرف جگړې
 جوړېږي. (۲۴) او دا په کار نه دی چې د مالک خادم دې
 جگړمار وي، بلکې هغه دې د ټولو سره نرمی کوی او هغه دې
 قابل اُستاز او صبرناک وي. (۲۵) او هغوی دې مخالفت
 کوونکی په نرمۍ سره سم کړی ځکه چې کېدای شي چې
 خدای پاک هغوی ته د توپې کولو توفیق ورکړی نو چې
 هغوی حق وپېژني. (۲۶) نو بیا به هغوی د ابلیس د دام نه آزاد
 شي چا چې دوی د خپلې مرضۍ د پوره کولو دپاره په هغې
 کبني نیولی و.

په آخری ورځو کېږي د خلقو بې دیني

۳ (۱) خو تاسو په دې پوهه شئ چې په آخری ورځو کېږي
 به سخت وختونه راځي. (۲) ځکه چې خلق به خود غرضه،
 لالچیان، لافي کوونکی، مغروره، گستاخه، د مور پلار
 نافرمانه، ناشکره، بې دینه، (۳) بې رحمه، سخت زړه لرونکی،
 غیبت کوونکی، نه زغمونکی، بد خوږه، د نېکۍ دشمن، (۴)
 دوکه باز، بې پرواه، کبرژن، او د خدای پاک په نسبت عېش
 زیات خوښوونکی وي. (۵) هغوی به په ظاهره د دینداری
 نمائش کوی خو په زړه کېږي به یې یقین نه وي. د داسې
 خلقو نه ځان ساته. (۶) په دوی کېږي هغه خلق دی څوک
 چې کورونو ته په څه چل ورننوځي او هغه کم عقلي ښځې په
 خپل قابو کېږي راولی کومې چې په خپلو گناهونو کېږي
 راگېرې وي او چې د رنگارنگ خواهشونو لاندې راگېرې وي.
 (۷) داسې ښځې همپشه د زده کولو کوشش کوی خو حق

پېژندلو ته نه رسيری. (۸) او څنگه چې ينيس او يمبريس د موسى مخالفت کړی وو، نو دې بې عقلو او دروغزنو ايمان لرونکو سړو هم د حقيقت مخالفت وکړو. (۹) خو هغوی به ډېره ترقي ونه کړی ځکه چې د هغه دوو سړو په شان به د دوی کم عقلتوب هم هر چا ته څرگند شی.

آخری نصیحت

(۱۰) خو ته زما د تعليم، زما د چال چلن، زما د ژوند د مقصد، زما د ايمان، زما د زغم، زما د مينې او په ايمان کبني زما د مضبوطوالي نه خبر يې. (۱۱) تا ته پته ده د هغه سختی او تکليفونو يعنې هغه تکليفونه کوم چې په انطاکيه، اکونيوم او په لستره کبني په ما راغلل خو مالک زه د هغې ټولو نه بچ کړم. (۱۲) په حقيقت کبني هر هغه څوک چې د عيسی مسيح په يووالي کبني په دينداري ژوند تېرول غواړی، نو هغوی به زورول کيږی. (۱۳) خو خراب او دوکه باز خلق به نورو له په دوکه ورکولو او دوکه خوړلو کبني لا زياتيږی. (۱۴) خو ته په هغه خبرو عمل کوه کومې چې تا ته دربنودلې شوې دی او ستا يقين دې چې هغه رښتيا دی، او ته په دې پوهه يې چې چا تا ته دربنودلی دی. (۱۵) او ته د وړوکوالي نه د هغه پاکو صحيفو نه خبر يې، کومې چې تا ته په عيسی مسيح د ايمان راوړلو په وسيله د خلاصون پوهه درکوی. (۱۶) هره يوه صحيفه د خدای پاک د خوا نه الهام شوې ده او دا د تعليم ورکولو، ملامتولو، د اصلاح او د صادقه تربيت دپاره فائده مندې هم دی، (۱۷) د دې دپاره چې د خدای پاک خدمتگاران د دې قابل شی او د هر نېک کار کولو دپاره تيار

۱) د خُداى پاک او د عيسى مسيح په حضور کبني

څوک چې به د ژوندو او د مرو عدالت کوى، او د هغه د
 ظاهرېدو او د بادشاهى په ياد کبني زه په تا زور راوړم چې،
 ۲) ته د کلام زيرى ورکوه او وخت ناوخته دې کار ته تيار
 اوسه، او په تعليم ورکولو کبني په صبر سره د هغوى اصلاح
 کوه او ملامتوه يې او ورته پاڅيرنه هم ورکوه. ۳) ځکه چې
 داسې وخت راروان دى چې خلق به صحيح تعليم نه زغمى،
 بلکې د خپلې خوبنې په مطابق به داسې اُستازان راټول کړي
 چې هغوى ته به هغه څه وښاي چې کوم اورېدل غواړي. ۴)
 خو هغوى به حق ته غوږ نه کېږدى او فرضى قيصو پسې به
 گرځي. ۵) خو ته په هر حالت کبني خپل ځان په هوش
 کبني ساته، سختى وزغمه، د زيرى کار کوه او د خُداى پاک
 د خادم په حيث خپل خدمت پوره کوه. ۶) ترڅو چې زما
 خبره ده زه خو د مخکبني نه لکه د ميو نذرانې په شان په
 قربان گاه شيندلې شوى يم او زما د رخصتېدو وخت
 راغلى دى. ۷) ما ښه جنگ وکړو، خپله منډه مې پوره
 کړه، او تر آخره په خپل ايمان قائم پاتې شوم. ۸) نو د اوس
 نه د صداقت تاج زما دپاره تيار دى، کوم چې به د صداقت
 قاضى مالک ما ته په هغه ورغ راکړي، او دا صرف زما
 دپاره نه بلکې د هغوى ټولو دپاره هم دى څوک چې د هغه د
 راتلو خواهشمند دى.

ذاتی نصیحتونہ

۹) خو کوشش وکړه چې ما له زر تر زره راشئ. (۱۰) ځکه چې دیماس د دې موجوده دُنیا په مینه کبني زه پربښودلم او تسالونیکې ته لاړو او کریسکینس گلتيه ته لاړو او تیطوس دلماتيه ته لاړو. (۱۱) صرف لوقا ما سره دے خو مرقوس راپيدا کړه او ځان سره يې راوله ځکه چې هغه زما سره په خدمت کبني فائده مند دے. (۱۲) ما تخيکوس افسوس ته لېږلے دے. (۱۳) کله چې ته راځي هغه چوغه چې ما د ترواس په ښار کبني د کریس په کور کبني پربښي ده او زما کتابونه او خاص کر زما هغه د څرمنې نسخې هم ځان سره راوړه. (۱۴) سکندر مسگر ما ته لوی نقصان راکړے دے. خو مالک خدای به هغه ته د خپل عمل په مطابق بدله ورکړي. (۱۵) او ته هم د هغه نه ځان ساته، ځکه چې هغه زمونږ د پېغام ډېر په سختي سره مخالفت کړے دے. (۱۶) په عدالت کبني زما د اولنی پېښي په وخت څوک هم ما سره ونه درېدل بلکې ټولو زه ځانله پربښودم. خدای دې هغوی په دې گناه ونه نیسي. (۱۷) خو مالک ما سره ودرېدو او هغه ما له طاقت راکړو، چې زما په وسیله دا پېغام پوره بیان کړے شي چې ټول غېرېهودیان يې واورى. نو زه د زمري د خُلي نه دغه شان بچ کړے شوم. (۱۸) مالک به ما د هر شېطاني حملې نه بچ کوی او خپلې آسماني بادشاهي ته به مې په حفاظت رسوی. د هغه لوی دې تل تر تله وی. آمین.

آخری دُعا او سلام

١٩) په پرسکله، اکوله او د اُنیسفرس په خاندان مې سلام
ووايه. ٢٠) اِراستوس په کورنتوس کښې ایسار شو او
تروفیموس ما په میلیتوس کښې بیمار پرېښودو. ٢١) خپل
کوشش پوره وکړه چې د ژمی نه مخکښې راشې. یوبولوس،
پودنس، لینوس، کلودیه او نور ټول وروڼه او خوښې درته
سلام وائی. ٢٢) مالک دې ستاسو مل وی او په تاسو ټولو
دې د خُدای پاک فضل وی.